

Sterling

## Installation Guide

For Model:  
**STL60-NWF**

**WARNING:**  
**DC Motor will not  
operate until blades  
are installed**

**Remote control  
and receiver are  
pre-programmed**



**Intertek**  
4007498

APPROVED FOR USE  
IN WET LOCATIONS

net weight of fan: 11.68 lb (5.3 kg)

### Table of Contents:

Safety Tips.	pg. 2
Unpacking Your Fan.	pg. 3
Parts Inventory.	pg. 3
Installation Preparation.	pg. 4
Hanging Bracket Installation.	pg. 4
Fan Assembly.	pgs. 5 - 6
Wiring.	pg. 7
Canopy Assembly.	pg. 8
Blade Assembly.	pg. 8
Light Kit Assembly (Optional).	pg. 9
Remote Control Operation.	pg. 10
Testing Your Fan.	pg. 11
Programming Fan./Activating New Code.	pg. 11
Troubleshooting.	pg. 12
Warranty.	pg. 12
Parts, Replacement or Technical Assistance.	pg. 12

# SAFETY TIPS.

**READ ALL INSTRUCTIONS AND SAFETY INFORMATION CAREFULLY BEFORE INSTALLING YOUR FAN AND SAVE THESE INSTRUCTIONS.**

## WARNING

- To reduce the risk of electrical shock, turn off the electricity to the fan at the main fuse box or circuit panel before you begin fan installation or before servicing the fan or installing accessories.
- To reduce the risk of fire, electrical shock, or personal injury, mount to the outlet box marked "Acceptable for Fan Support of 15.9 kg (35 lb) or less," and use the mounting screws provided with the outlet box. Most outlet boxes commonly used for the support of lighting fixtures are not acceptable for fan support and may need to be replaced. Consult a qualified electrician if in doubt.
- To reduce the risk of fire, electrical shock, or personal injury, wire connectors provided with this fan are designed to accept only one 12-gauge house wire and two lead wires from the fan. If your house wire is larger than 12-gauge or there is more than one house wire to connect to the corresponding fan lead wires, consult an electrician for the proper size wire connectors to use.
- If using this fan in a WET location, this fan must be connected to a supply circuit that is protected by a Ground Fault Circuit Interrupter (GFCI) to reduce the risk of personal injury, electrical shock or death.
- To reduce the risk of fire or electrical shock, do not use this fan with any solid state speed control device or control fan speed with a full range dimmer switch. [Using a full range dimmer switch to control fan speed will cause a loud humming noise from fan.]
- To reduce the risk of personal injury, do not bend the blades during assembly or after installation. Do not insert objects into the path of the blades.
- To reduce the risk of serious bodily injury, DO NOT use power tools to assemble any part of the fan, including the blades.
- To avoid personal injury or damage to the fan and other items, be cautious when working around or cleaning the fan.
- This fan MUST be installed with the safety cable provided with the fan. Failure to use the safety cable provided may result in personal injury, damage to the fan or damage to other property.
- Metal cover for use without light kit will be HOT if light is left on. To reduce the risk of personal injury, light kit must be OFF or DISCONNECTED before installing metal cover.
- To reduce the risk of personal injury, use only parts provided with this fan. **The use of parts OTHER than those provided with this fan will void the warranty.**

## CAUTION

- To avoid personal injury, the use of gloves may be necessary while handling fan parts with sharp edges.
- Do NOT tamper with or attempt to repair LED component of fixture. The light source is designed for this specific application and should not be serviced by untrained personnel. If any servicing is required, call our customer service department.
- Changes or modifications not approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. [The equipment refers to the remote and/or wall control and/or LED light kit.]

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- \* Reorient or relocate the receiving antenna.
- \* Increase the separation between the equipment and receiver.
- \* Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

- The LED light kit complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this LED light kit may not cause harmful interference, (2) this LED light kit must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

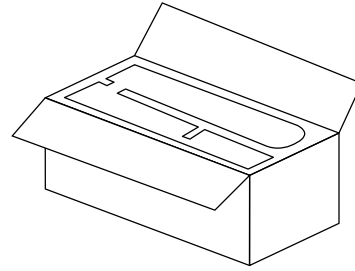
1. Make sure all electrical connections comply with Local Codes or Ordinances, the National Electrical Code, and ANSI/NFPA 70-1999. If you are unfamiliar with electrical wiring or if the house/building wires are different colors than those referred to in the instructions, please use a qualified electrician.
2. Make sure you have a location selected for your fan that allows clear space for the blades to rotate and at least seven (7) feet (2.13 meters) of clearance between the floor and the fan blade tips. The fan should be mounted so that the tips of the blades are at least thirty (30) inches (76 centimeters) from walls or other upright structures.
3. The outlet box and ceiling support joist used must be securely mounted, and capable of supporting at least 35 pounds (16 kilograms). The outlet box must be supported directly by the building structure. Use only CETL or CUL in Canada or ETL or UL in USA listed outlet boxes marked "FOR FAN SUPPORT."
4. Electrical diagrams are for reference only.
5. After installation is complete, check that all connections are absolutely secure.
6. After making electrical connections, spliced conductors should be turned upward and pushed carefully up into the outlet box. The wires should be spread apart with the grounded conductor and the equipment-grounding conductor on opposite sides of the outlet box.
7. Do not operate the reverse switch until the fan has come to a complete stop. [Note: If using remote control with reverse capability, reverse fan blade direction only when on LOW speed.]
8. Do not use water or detergents when cleaning the fan or fan blades. A dry dust cloth or lightly dampened cloth will be suitable for most cleaning.
9. Light kit is dimmable to 10% with the wall control included.

Distributed by: Craftmade, 3901 S 20<sup>th</sup> Avenue, DFW Airport, TX, 75261; 800-486-4892

**NOTE:** The important safety precautions and instructions appearing in the manual are not meant to cover all possible conditions and situations that may occur. It must be understood that common sense and caution are necessary factors in the installation and operation of this fan.

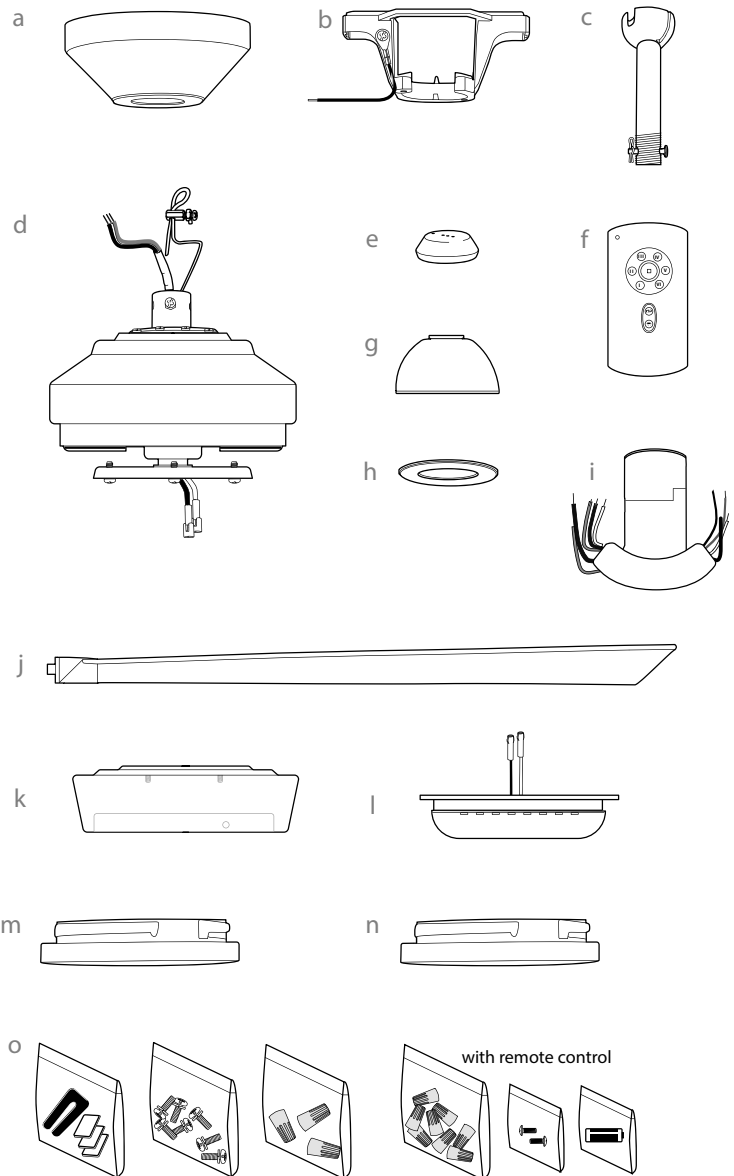
# 1. Unpacking Your Fan.

Carefully open the packaging. Remove items from Styrofoam inserts. Remove motor housing and place on carpet or Styrofoam to avoid damage to finish. Do not discard fan carton or Styrofoam inserts should this fan need to be returned for repairs. Check against parts inventory that all parts have been included.



## 2. Parts Inventory.

- a.** canopy. 1 piece
- b.** hanging bracket. 1 piece
- c.** downrod and hanging ball. 1 piece
- d.** motor housing. 1 piece
- e.** weatherproof hanging ball cover. 1 piece
- f.** remote control transmitter. 1 piece
- g.** yoke cover. 1 piece
- h.** canopy cover. 1 piece
- i.** remote control receiver. 1 piece
- j.** blade. 3 pieces
- k.** fitter plate. 1 piece
- l.** LED light kit. 1 piece
- m.** shade. 1 piece
- n.** metal cover. 1 piece
- o.** hardware packs



**! IMPORTANT REMINDER:** You must use the parts provided with this fan for proper installation and safety. **!**

### 3. Installation Preparation.

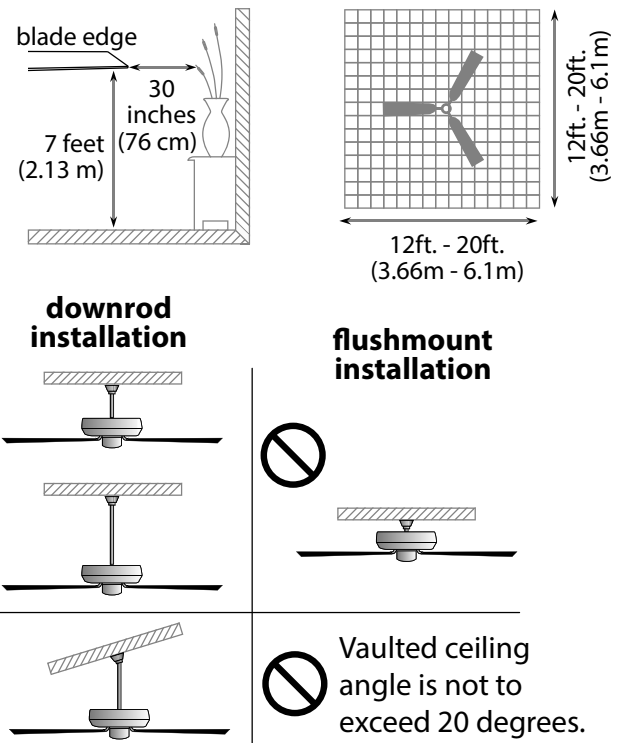
To prevent personal injury and damage, ensure that the hanging location allows the blades a clearance of 7 feet (2.13m) from the floor and 30in. (76cm) from any wall or obstruction.

This fan is suitable for room sizes up to 400 square feet (37.2 square meters).

This fan can be mounted with a **downrod** on a regular (no-slope) or vaulted ceiling. The hanging length can be extended by purchasing a longer downrod (0.5in./1.27cm diameter). Other installation, such as **flushmount**, is **NOT** available for this fan.

#### Installation requires these tools:

Phillips screwdriver, flathead screwdriver, adjustable pliers or wrench, stepladder, wire cutters, and rated electrical tape.



### 4. Hanging Bracket Installation.

Turn off circuit breakers to current fixture from breaker panel and be sure operating light switch is turned to the OFF position.

**⚠ WARNING:** Failure to disconnect power supply prior to installation may result in serious injury.

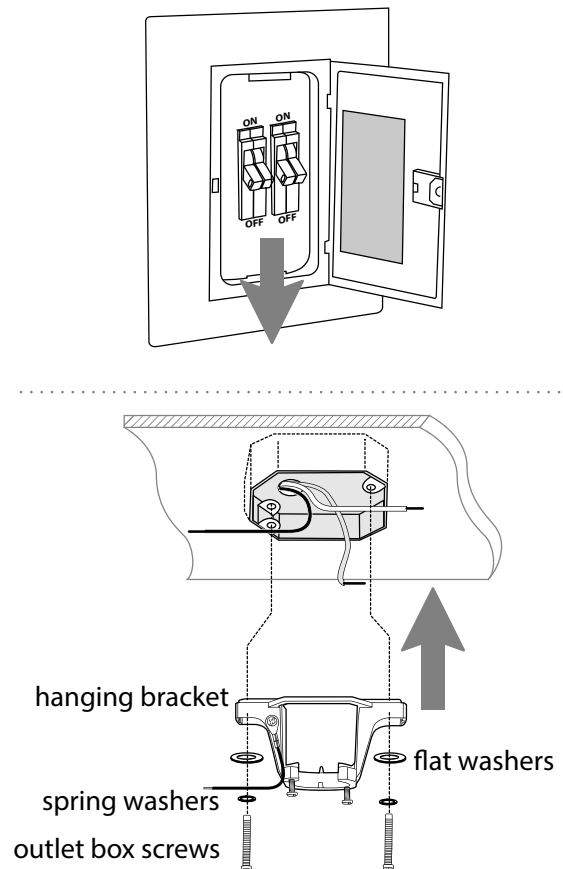
Remove existing fixture.

**⚠ WARNING:** When using an existing outlet box, be sure the outlet box is securely attached to the building structure and can support the full weight of the fan. Ensure outlet box is clearly marked "Suitable for Fan Support." If not, it must be replaced with an approved outlet box. Failure to do so can result in serious injury.

**⚠ CAUTION:** Be sure outlet box is properly grounded and that a ground (**GREEN** or bare) wire is present.

Install hanging bracket to outlet box using original screws, spring washers and flat washers provided with new or original outlet box.\* If installing on a vaulted ceiling, face opening of hanging bracket towards high point of ceiling. Arrange electrical wiring around the back of the hanging bracket.

**\*Note:** It is very important that you use the proper hardware when installing the hanging bracket as this will support the fan.



## 5. Fan Assembly.

Remove hanging ball from downrod provided by loosening set screw on hanging ball. Remove pin and clip. Lower hanging ball and remove stop pin. Then slide hanging ball off downrod. [Refer to **diagram 1**.]

Remove vice from safety cable by loosening the screw and nut on the vice. Loosen yoke set screws and nut at top of motor housing. [Refer to **diagram 2**.]

**Tip:** To prepare for threading electrical wires through downrod, apply a small piece of electrical tape to the ends of the electrical wires--this will keep the wires together when threading them through the downrod. [Refer to **diagram 2**.]

Determine the length of downrod you wish to use. Thread safety cable and electrical wires through threaded end of downrod and pull extra wire slack from the upper end of the downrod. [Refer to **diagram 2**.]

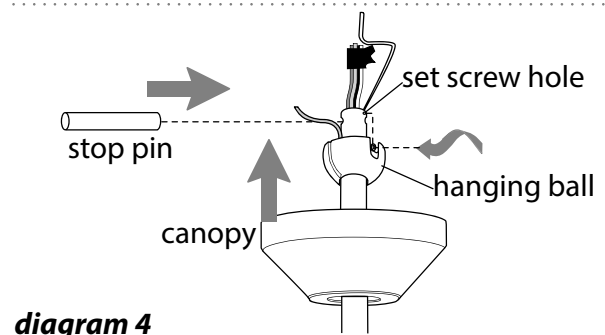
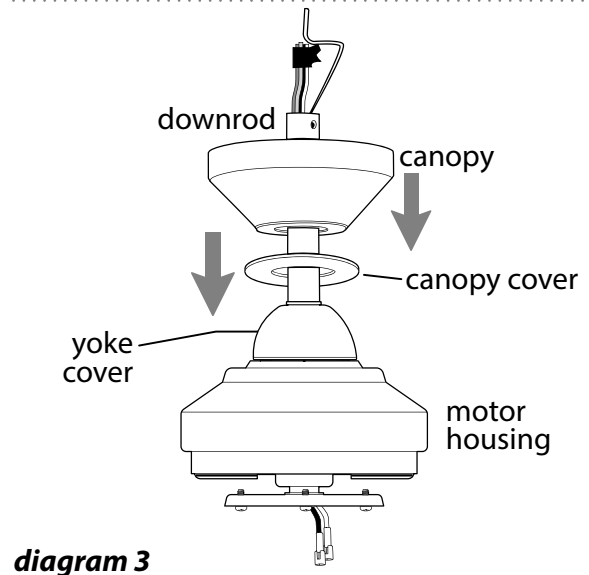
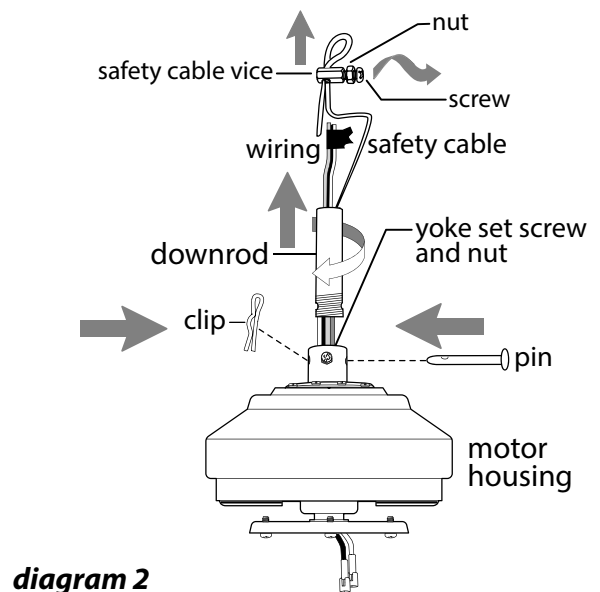
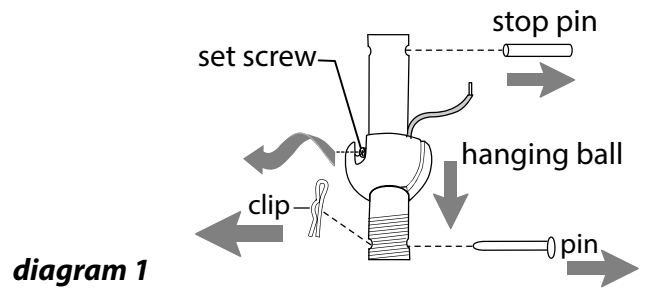
Thread downrod into the motor housing yoke until holes for pin and clip in downrod align with holes in yoke--*make sure wires do not get twisted*. Re-insert pin and clip that were previously removed. Tighten yoke set screws and nut securely. [Refer to **diagram 2**.]

Slide yoke cover, canopy cover and canopy over downrod. [Refer to **diagram 3**.] (**Note:** Canopy cover must be turned with smooth side *toward* the motor housing.)

Thread safety cable and wires through hanging ball and then slide hanging ball over downrod--the top of the downrod should be noted as having a set screw hole. Insert stop pin into top of downrod and raise hanging ball. Be sure stop pin aligns with slots on the inside of the hanging ball. Tighten set screw securely. [Refer to **diagram 4**.]

**⚠ WARNING:** Failure to tighten set screw (on hanging ball) completely could result in the fan becoming loose and possibly falling.

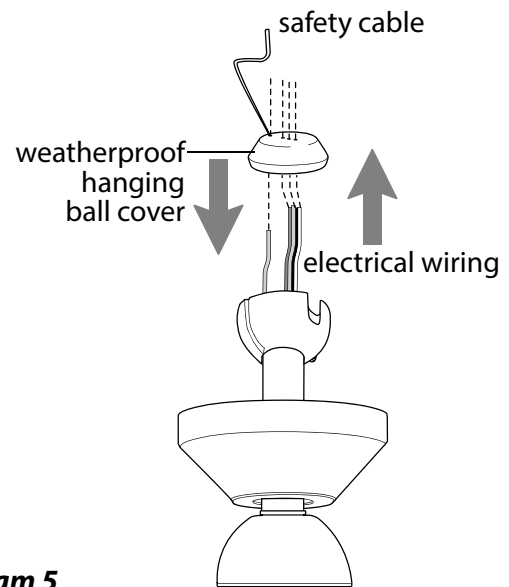
**["Fan Assembly" continued on next page.]**



## 5. Fan Assembly. (cont.)

Remove electrical tape from electrical wiring and thread each of the wires through a different hole in the weatherproof hanging ball cover. Pull weatherproof hanging ball cover down securely over hanging ball (on downrod). [Refer to **diagram 5.**]

**NOTE:** The important safety precautions and instructions appearing in the manual are not meant to cover all possible conditions and situations that may occur. It must be understood that common sense and caution are necessary factors in the installation and operation of this fan.



**diagram 5**

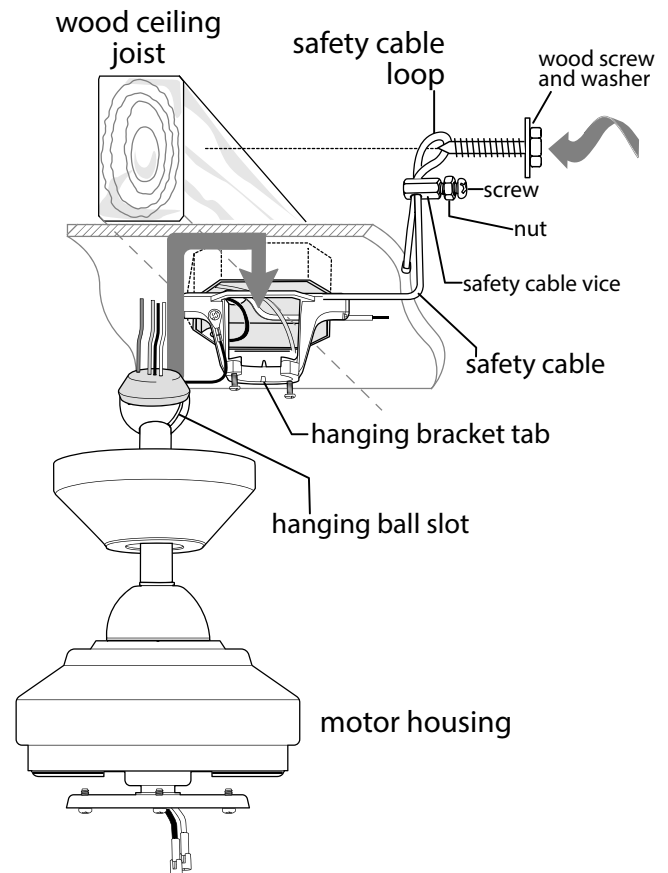
With the hanging bracket secured to the outlet box and able to support the fan, you are now ready to hang your fan. Grab the fan firmly with two hands. Slide downrod through opening in hanging bracket and let hanging ball rest on the hanging bracket. Turn the hanging ball slot until it lines up with the hanging bracket tab.

**⚠ WARNING:** Failure to align slot in hanging ball with tab in hanging bracket may result in serious injury or death.

**Tip:** Seek the help of another person to hold the stepladder in place and to help lift the fan up to you once you are set on the ladder.

Find a secure attachment point (wood ceiling joist highly recommended) and secure safety cable. It will be necessary to use a heavy duty wood screw, washer and lock washer (not supplied) with the safety cable loop.

Replace vice on safety cable and adjust safety cable length by loosening screw and nut on the safety cable vice and pulling on the cable. Adjust slack in cable to a hands length and secure vice by tightening screw and nut securely. [Refer to **drawing at right.**] The loop at the end of the safety cable should just fit over the threads on the wood screw. *Test safety cable by pulling on loose end with pliers. If the safety cable slips, the loop must be adjusted tighter.* Extra cable slack can be left in ceiling area.



## 6. Wiring.

**⚠ WARNING:** Turn off circuit breakers to current fixture from breaker panel and be sure switch is turned to the OFF position.

**⚠ CAUTION:** Be sure outlet box is properly grounded and that a ground wire (**GREEN** or Bare) is present.

Make sure all electrical connections comply with Local Codes or Ordinances and the National Electrical Code. If you are unfamiliar with electrical wiring or if the house/building wires are different colors than those referred to in the diagram to the right, please use a qualified electrician.

**Note:** Excess lead wire length from the fan can be cut to the desired length and then stripped.

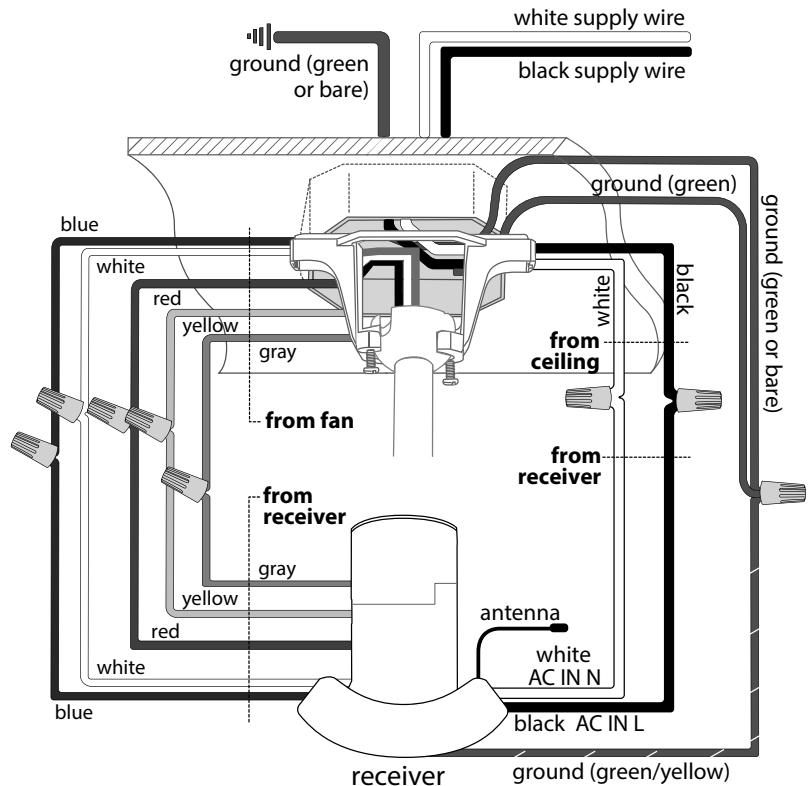
**⚠ DANGER:** If using this fan in a WET location, this fan must be connected to a supply circuit that is protected by a Ground Fault Circuit Interrupter (GFCI) to reduce the risk of personal injury, electrical shock or death.

When downrod is secured in place on the hanging bracket, wire the **RECEIVER** with wire connectors provided as shown in diagram at right.

**Tip:** While you are wiring, keep in mind that wires must not obstruct receiver from sliding into hanging bracket.

\*Wrap each wire connector separately with electrical tape as an extra safety measure.

Gently insert receiver (flat side up) into hanging bracket and carefully push wires and taped wire connectors into outlet box. Let antenna rest *outside* of hanging bracket.



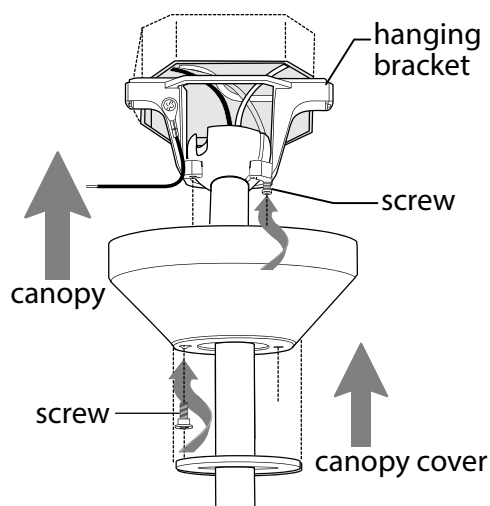
(wiring for receiver)



## 7. Canopy Assembly.

Locate 2 screws on underside of hanging bracket and remove screw closest to the open end of the hanging bracket. Partially loosen the other screw. Lift canopy to hanging bracket. Place rounded part of slotted hole in canopy over loosened screw in hanging bracket and push up. Twist canopy to lock. Re-insert screw that was removed and then tighten both screws securely.

Slide canopy cover up to canopy, aligning protrusions on canopy cover with notches in the hole in the bottom of center of the canopy. Press up gently but firmly on the canopy cover until it fits into the bottom of the canopy and then turn canopy cover to the right (clockwise) about 1/2 in.

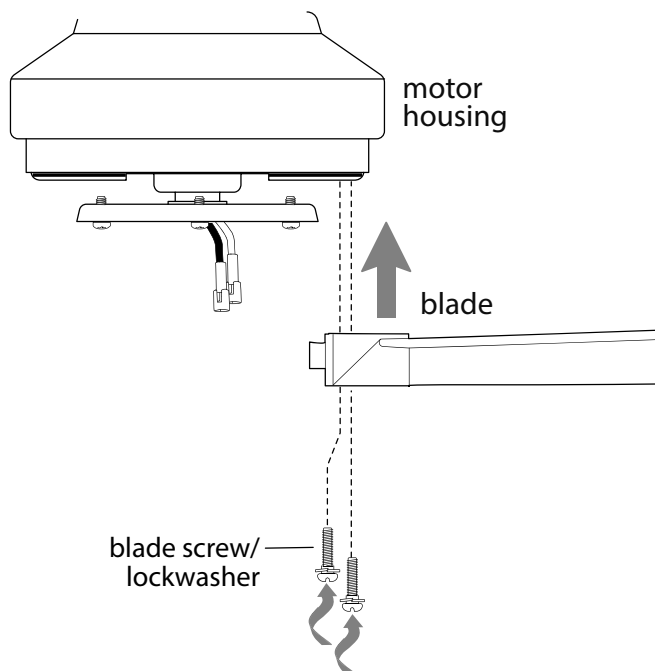


## 8. Blade Assembly.

**⚠ WARNING:** To reduce the risk of serious bodily injury, DO NOT use power tools to assemble the blades. If screws are overtightened, blades may crack and break.

Locate 6 blade screws/lock washers in hardware pack. Turn blade so the end imprinted with **THIS SIDE UP** is turned **FACING UP** and toward the motor housing. Raise blade to motor (located on the underside of the motor housing), aligning holes in blade with corresponding holes in motor--*refer to drawing at right*. Partially insert 2 blade screws/lock washers. Before securing screws permanently, repeat procedure for remaining blades. Securely tighten all blade screws only after all 3 blades have been attached.

**NOTE:** Tighten blade screws twice a year.



## 9. Light Kit Assembly (Optional).

Remove 1 screw from motor plate on underside of motor housing and partially loosen the other 2 screws. Align slotted holes in center of fitter plate with loosened screws in motor plate, allowing moxex connections from motor housing to come through hole in middle of fitter plate. Twist fitter plate to lock. Re-insert screw that was just removed and securely tighten all 3 screws with a Phillips screwdriver.

Remove 2 screws located on underside of fitter plate and partially loosen the other screw.

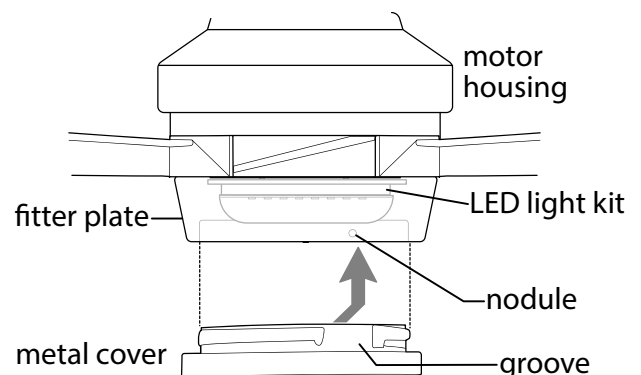
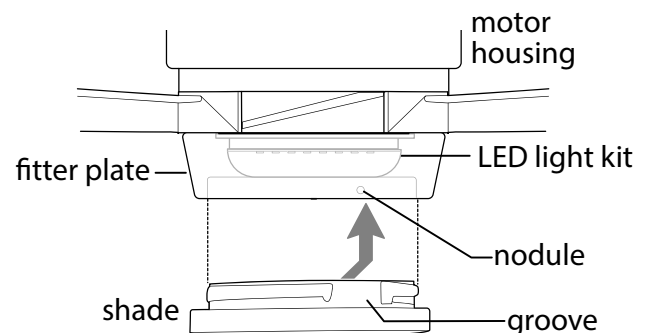
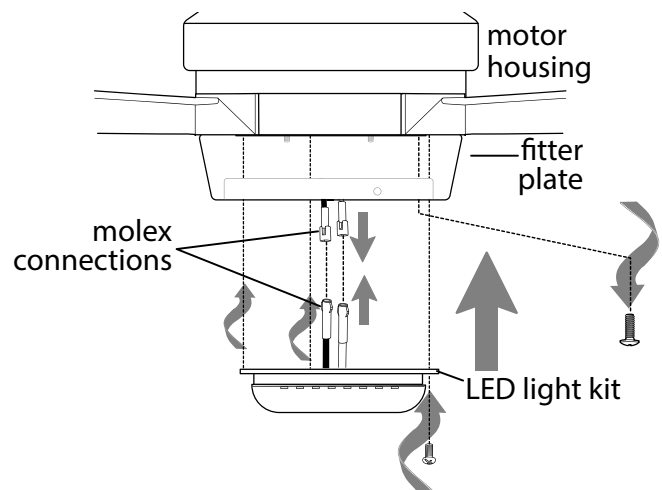
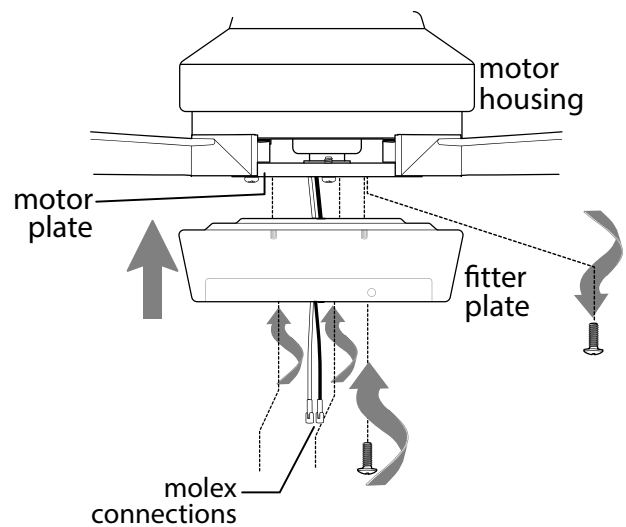
Connect **WHITE** wire from motor housing to **WHITE** wire from light kit. Connect **BLUE** (or **BLACK**) wire from motor housing to **BLUE** wire from light kit. Be sure moxex connections snap together securely.

Carefully arrange wiring within fitter plate. Align one of the holes on the outer rim of the LED light kit with the loosened screw in the fitter plate. Then, slide the LED light kit toward the loosened screw until they fit correctly. Re-insert the 2 screws that were previously removed and tighten all 3 screws securely.

**To attach shade**, align grooves on shade with nodules on inside of fitter plate and push up gently on shade. Turn shade to the RIGHT (clockwise) until shade locks into place. *Pull down VERY GENTLY on shade to make sure that shade is secure.*

**If you do NOT wish to use the light kit**, align grooves in metal cover with nodules on inside of fitter plate. Push up on metal cover and then turn metal cover to the RIGHT (clockwise) until it no longer turns.

**⚠ WARNING:** Metal cover will be HOT if light is left on.



## 10. Remote Control Operation.

### Remote control and receiver are pre-programmed.

Remove battery cover on back side of remote control transmitter. Install one 12-volt battery (included).

**⚠ WARNING:** Battery is to be inserted with the correct polarity.

Replace the battery cover. Restore electrical power. Test the light and fan functions to confirm the programming process is complete--see *Section 11*.

**NOTE:** Remove battery with low or no charge and dispose of properly.

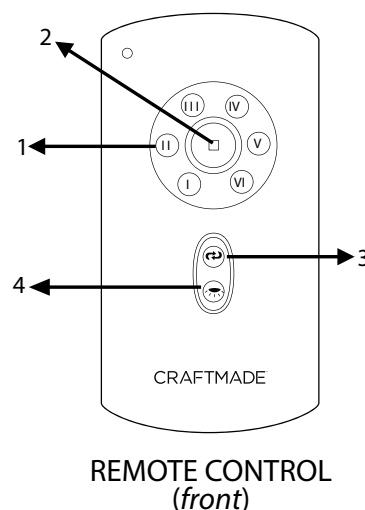
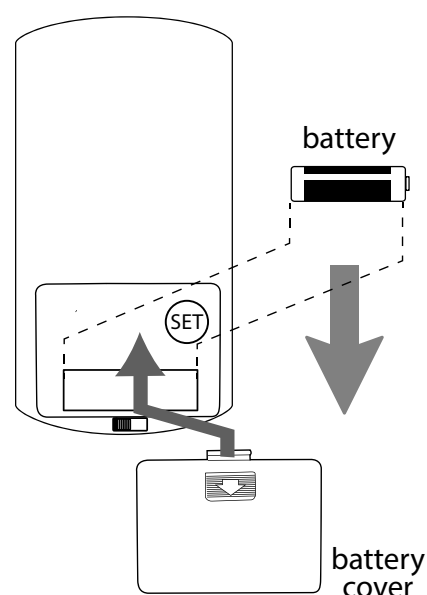
**IMPORTANT:** Store the remote control transmitter away from excess heat or humidity. To prevent damage to remote control transmitter, remove the battery if remote control transmitter will not be used for long periods.

**⚠ CAUTION:** "DO NOT DISPOSE OF BATTERIES IN FIRE, BATTERIES MAY EXPLODE OR LEAK." - When disposing of household alkaline batteries, it is best to check with your local and state recycling or household hazardous waste coordinators concerning the specifics of the program in your area. You may also locate a recycling center by calling 1-800-8-BATTERY or 1-877-2-RECYCLE or visit [www.epa.gov/epawaste/index.htm](http://www.epa.gov/epawaste/index.htm) or [www.earth911.org](http://www.earth911.org) for more information.

**⚠ WARNING: Choking/Ingestion Hazard** - Small parts. Keep battery away from children.

**⚠ WARNING:** Battery is NOT rechargeable. A non-rechargeable battery is not to be recharged.

REMOTE CONTROL  
(back)





Fan **SPEED** buttons (1): Use to control ceiling fan speeds 1 - 6


Fan **OFF** button (2): Use to turn the fan off

**REVERSE** function button (3): Use to control direction of fan rotation

**LIGHT** button (4): Use to control light

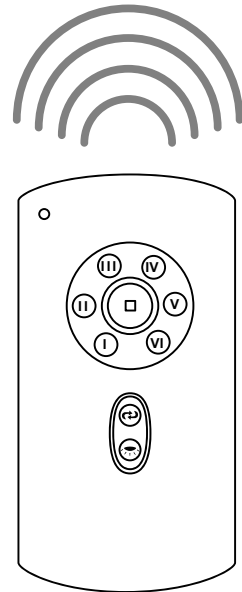
## 11. Testing Your Fan.

It is recommended that you test fan before finalizing installation. Restore power from circuit box and wall switch (if applicable). Test fan speeds with the different fan speed buttons (I - VI) on remote control transmitter. Test the light ON/OFF function by pressing the  button; test the dimmer function by pressing the  button and holding it down for up to 5 seconds. If the remote control transmitter operates all of the functions of the fan and light, battery has been installed correctly. If the remote control transmitter does not operate all of the fan and light functions, refer to "Troubleshooting" section to solve any issues before contacting Customer Service.

Fan *must* be on LOW *before* setting the fan in reverse. Use the  button to recirculate air depending on the season. A ceiling fan will allow you to raise your thermostat setting in summer and lower your thermostat setting in winter without feeling a difference in your comfort.

**NOTE:** If remote control interferes with other appliances, or does not function correctly, follow the instructions for the SET button in Section 12 below.

**IMPORTANT:** Remote control transmitter must be synchronized with fan in order to function properly.



## 12. Programming Fan./Activating New Code.

**⚠ CAUTION:** *The remote control transmitter can be programmed to multiple receivers or fans. If this is not desired, turn wall switch off to any other programmable receiver or fan.*

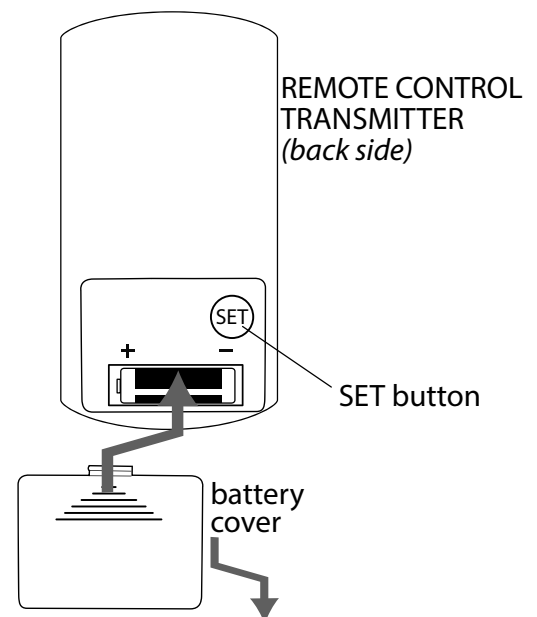
If fan and/or remote control fail(s) to operate or you have purchased a new remote control transmitter, make sure to turn the power off first. Remove battery cover on back side of remote control transmitter. If you have not already installed a battery, install one 12-volt battery (included).

**⚠ WARNING:** Battery is to be inserted with the correct polarity.

Restore electrical power. Within 60 seconds of restoring the power, press and hold the fan **SET** button for 5 seconds or until light blinks 3 times. Replace the battery cover.

Test the light and fan functions to confirm the learning process is complete--see Section 11 above.

**IMPORTANT:** *The Automated Programming Process takes approximately 5 minutes to complete.* Please **leave the fan "ON"** for the duration of the 5-minute programming and **do NOT use the remote control or turn off the power** during this time. The fan will **cycle through ALL SIX (6) speeds in forward and reverse** and will **then stop automatically** after the programming process is complete.



## Troubleshooting.

**⚠ WARNING:** Failure to disconnect power supply prior to troubleshooting any wiring issues may result in serious injury.

**Problem:** Fan fails to operate.

**Solutions:**

1. Check wall switch to fan.
2. Check to be sure fan is wired properly.
3. Learning process between fan and remote control transmitter may not have been successful and code was not activated. Turn off power and repeat instructions for SET button in Section 12 (page 11).
4. Check that red light on remote control transmitter turns on when a button is pressed indicating that the battery is good.
5. Verify receiver is wired properly.
6. Verify that molex connections in light kit are connected properly.

**Problem:** Light kit (optional) not lighting.

**Solutions:**

1. Check wall switch to fan.
2. Check to be sure wires in canopy are wired properly.
3. Verify that molex connections in light kit are connected properly.
4. Learning process between fan and remote control transmitter may not have been successful and code was not activated. Turn off power and repeat instructions for SET button in Section 12 (page 11)

**Problem:** Fan operates but light fails (if applicable).

**Solutions:**

1. Check to be sure wires in canopy are wired properly.
2. Verify that molex connections in light kit are connected properly.

**Problem:** Fan and light fail to operate with remote control.

**Solutions:**

1. Check battery power to remote control transmitter.
2. Learning process between fan and remote control transmitter may not have been successful and code was not activated. Turn off power and repeat instructions for SET button in Section 12 (page 11).

**Problem:** Fan wobbles.

**Solutions:**

1. Use the balancing kit provided in one of the hardware packs. *If no blade balancing kit is provided, please call Customer Support, 800-486-4892, to request one.*
2. Check to be sure set screw(s) on motor housing yoke is (are) tightened securely.
3. Check to be sure set screw on hanging ball is tightened securely.

## Warranty.

**All products are designed to be sold in North America with 120 Volt / 60Hz electric grid**

**CRAFTMADE LIMITED LIFETIME WARRANTY:**

CRAFTMADE warrants this fan for use as intended under the following provision: CRAFTMADE will replace any fan which has faulty performance due to a defect in material or workmanship or fails to operate satisfactorily when failure results from normal use. Contact Craftmade Customer Service at **800-486-4892, Option 1** or via email at **customerservice@craftmade.com**.

In the event a product is no longer available, CRAFTMADE will make best efforts to offer a comparable product or credit towards another CRAFTMADE fan.

The purchaser shall be responsible for all costs incurred in the removal and reinstallation.

This warranty does not apply when damage from mechanical, physical, electrical or water abuse results in causing the malfunction. Deterioration of finishes or other parts due to time or exposure to salt air is specifically exempted under this warranty. Shades and light bulbs are not covered by this warranty but will be replaced if found broken at time of purchase.

Neither CRAFTMADE nor the manufacturer will assume any liability resulting from improper installation or use of this product. In no case shall the company be liable for any consequential damages for breach of this, or any other warranty expressed or implied whatsoever. This limitation as to consequential damages shall not apply in states where prohibited.

## Parts, Replacement or Technical Assistance.

For parts, replacement, technical assistance or additional information, please have the fan model number, name or picture available and contact Craftmade in one of the following ways:

Customer Support:

**800-486-4892, Option 1**

Technical Support:

**800-486-4892, Option 2**

Email:

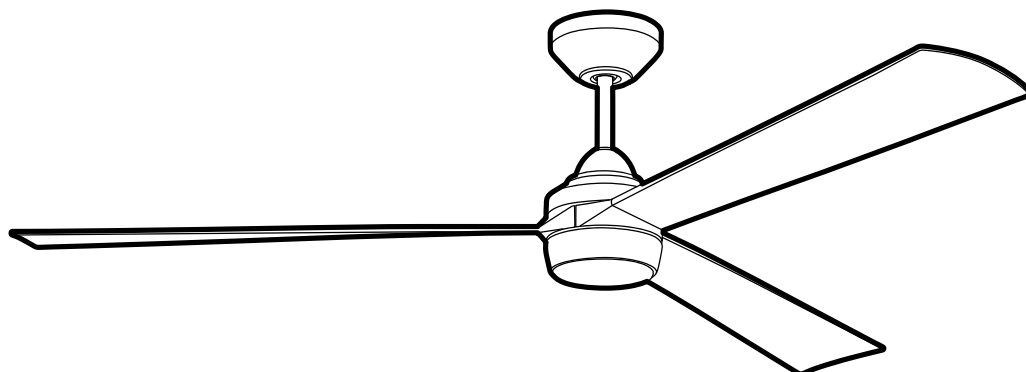
customerservice@craftmade.com

www.craftmade.com

# CRAFTMADE™

# CRAFTMADE™

LEER ESTAS INSTRUCCIONES Y  
GUARDARLAS PARA UTILIZACIÓN FUTURA



## Sterling

## Guía de instalación

Para modelo:  
**STL60-NWF**

**ADVERTENCIA:**  
**El motor DC no**  
**funcionará hasta**  
**que las aspas estén**  
**instaladas**

**Se programaron de**  
**antemano el control**  
**remoto y el receptor**



**Intertek**  
4007498

APROBADO PARA USO  
EN LUGARES MOJADOS

peso neto del ventilador: 5,3 kg (11,68 lb)

### Índice de materias:

Sugerencias de seguridad. Pág. 2  
Desempaquetado del ventilador. Pág. 3  
Inventario de piezas. Pág. 3  
Preparación para la instalación. Pág. 4  
Instalación del soporte de montaje. Pág. 4  
Ensamblaje del ventilador. Págs. 5 - 6  
Instalación eléctrica. Pág. 7  
Colocación de la cubierta decorativa. Pág. 8  
Colocación de las aspas. Pág. 8  
Instalación del juego de luz (opcional). Pág. 9  
Funcionamiento del control remoto. Pág. 10  
Verificación del funcionamiento del  
ventilador. Pág. 11  
Programar el ventilador./Activar el nuevo  
código. Pág. 11  
Localización de fallas. Pág. 12  
Garantía. Pág. 12  
Piezas, reemplazo o asistencia técnica. Pág. 12

IMPRESO EN CHINA

# SUGERENCIAS DE SEGURIDAD.

**LEER TODAS LAS INSTRUCCIONES E INFORMACIÓN DE SEGURIDAD CUIDADOSAMENTE ANTES DE INSTALAR SU VENTILADOR Y GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES.**

## ADVERTENCIA

- Para evitar la posibilidad de una descarga eléctrica, desconectar la corriente en la caja de fusibles principal o el interruptor protector antes de iniciar la instalación del ventilador o antes de repararlo o instalar accesorios.
- Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o daño corporal, instalar en una caja de salida marcada "Aceptable para sostener ventilador de 15,9 kg (35 lb) o menos" ["Acceptable for Fan Support of 15.9 kg (35 lb) or less"] y utilizar los tornillos proporcionados con la caja de salida. La mayoría de las cajas de salida que normalmente se usan para sostener los aparatos de alumbrado no siempre son apropiadas para sostener ventiladores y es posible que las tenga que reemplazar. En caso de duda, consultar con un electricista calificado.
- Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o daño corporal, los conectores para cable provistos con este ventilador son diseñados para aceptar sólo un cable de calibre 12 de la casa y dos cables principales del ventilador. Si el calibre del cable de la casa es superior al 12 o hay más de un cable de la casa para conectar a los cables principales del ventilador al cual corresponda cada uno, consultar con un electricista para informarse sobre el tamaño correcto de conectores para cable que se debe usar.
- Si va a utilizar este ventilador en un lugar MOJADO, hay que conectar el ventilador a un circuito de alimentación que esté protegido por un Interruptor de Circuito de Falla de Tierra (GFCI, por sus siglas en inglés) para reducir el riesgo de daño corporal, descarga eléctrica o la muerte.
- Para reducir el riesgo de incendio o una descarga eléctrica, no usar el ventilador con ningún control de velocidad de estado sólido ni controlar la velocidad del ventilador con un interruptor con reductor de luz de gama completa. [El usar un interruptor con reductor de luz de gama completa para controlar la velocidad del ventilador causará un zumbido recio del ventilador.]
- Para reducir el riesgo de daño corporal, no doblar las aspas durante el ensamblaje ni después de la instalación. No introducir ningún objeto entre las aspas mientras estén rotando.
- Para reducir el riesgo de lesiones corporales graves, NO utilizar herramientas eléctricas para ensamblar las piezas del ventilador, incluso las aspas.
- Para reducir el riesgo de daño corporal o algún daño al ventilador o a cualquier otra cosa, tener cuidado al estar trabajando alrededor del ventilador o limpiándolo.
- Este ventilador DEBE instalarse con el cable de seguridad provisto. Si no se utiliza el cable de seguridad provisto, se pueden producir lesiones personales, daños al ventilador o a otras propiedades.
- La cubierta de metal que es para uso sin el juego de luz se CALENTARÁ si la luz se queda prendida. Para reducir el riesgo de daño corporal, el juego de luz debe estar APAGADO o DESCONECTADO antes de instalar la cubierta de metal.
- Para reducir el riesgo de daño corporal, usar **sólo** las piezas provistas con este ventilador. **Al usar piezas DISTINTAS a las provistas con este ventilador se invalidará la garantía.**

## PRECAUCIÓN

- Para reducir el riesgo de daño corporal, es posible que sea necesario usar guantes al manejar las piezas del ventilador que tengan bordes afilados.
- NO manipular ni intentar reparar el componente LED de la lámpara. La fuente de luz está diseñada para esta aplicación específica y el mantenimiento no debe estar a cargo de personal sin capacitación. De ser necesario algún tipo de mantenimiento, llamar a nuestro departamento de Servicio al cliente.
- Los cambios o las modificaciones no aprobadas por la parte responsable de la conformidad podrían invalidar la autorización del usuario para manejar el equipo. [El equipo se refiere al control remoto y/o el control de pared y/o el juego de luz LED.]  
NOTA: este equipo se ha probado y se ha verificado que cumple los límites para un dispositivo digital clase B, conforme a la sección 15 de las reglas de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC, por sus siglas en inglés). Estos límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no se producirán interferencias en una instalación en particular. Si este equipo genera una interferencia perjudicial para la recepción de radio o televisión, que se puede determinar al encender y apagar el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia con una o más de las siguientes medidas:
  - \* Reorientar o reubicar la antena de recepción.
  - \* Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
  - \* Conectar el equipo a una salida en un circuito diferente de aquel al que el receptor está conectado.Consultar al distribuidor o a un técnico especializado en televisión y radio para obtener ayuda.
- El juego de luz LED cumple con la sección 15 de las reglas de la FCC. Se sujeta el funcionamiento a las dos condiciones siguientes: (1) este juego de luz LED no puede causar una interferencia perjudicial, (2) este juego de luz LED tiene que aceptar cualquier interferencia recibida, inclusive interferencia que puede producir un funcionamiento indeseado.

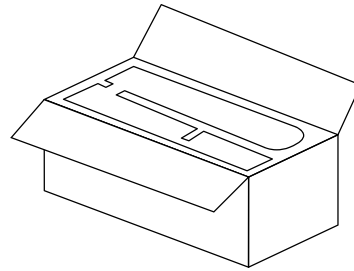
1. Asegurarse de que todas las conexiones eléctricas cumplan con los Códigos o las Ordenanzas Locales, el Código Nacional Eléctrico y ANSI/NFPA 70-1999. Si usted no está familiarizado con el alambrado eléctrico o los cables de la casa/el edificio son de colores diferentes a los cuales se refieren en las instrucciones, favor de buscar un electricista calificado.
2. Asegurarse de que haya localizado una ubicación para su ventilador que permite el espacio necesario para la rotación de las aspas, y por lo menos 2,13 metros (7 pies) de espacio libre entre el piso y las puntas de las aspas. Debe instalar el ventilador para que las puntas de las aspas queden a una distancia de por lo menos 76 centímetros (30 pulgadas) de las paredes y otras estructuras verticales.
3. La caja de salida eléctrica debe estar bien sujeta a la viga de soporte del techo y deben poder sostener por lo menos 16 kilogramos (35 libras). La caja de salida debe tener apoyo directo de la estructura del edificio. Sólo usar cajas de salida registradas con CETL o CUL en Canadá o ETL o UL en EEUU que indican que "sirven para ventilador" ("FOR FAN SUPPORT" en inglés).
4. Los diagramas eléctricos son únicamente para referencia.
5. Después de haber terminado la instalación, asegurarse de que todas las conexiones estén totalmente seguras.
6. Después de haber terminado todas las conexiones eléctricas, los conductores empalmados deben ser volteados para arriba y colocados cuidadosamente dentro de la caja de salida. Los alambres se deben de separar con el conductor a tierra a un lado y el conductor a tierra del equipo al lado opuesto.
7. No utilizar el interruptor de reversa hasta que el ventilador se haya parado completamente. [Nota: si se usa un control remoto con capacidad de reversa, cambiar la dirección de las aspas sólo cuando el ventilador esté en velocidad BAJA.]
8. No utilizar agua ni detergentes para limpiar el ventilador ni las aspas. Usar un trapo seco o ligeramente húmedo para su limpieza general.
9. El juego de luz LED se puede regular al 10% con el control de pared proporcionado.

Distribuido por: Craftmade, 3901 S. 20<sup>th</sup> Avenue, DFW Airport, TX 75261; 800-486-4892

**NOTA:** no se debe concluir que las precauciones de seguridad importantes e instrucciones en este manual van a abarcar todas las condiciones y situaciones posibles que puedan ocurrir. Se debe entender que el sentido común y la precaución son factores necesarios en la instalación y la operación de este ventilador.

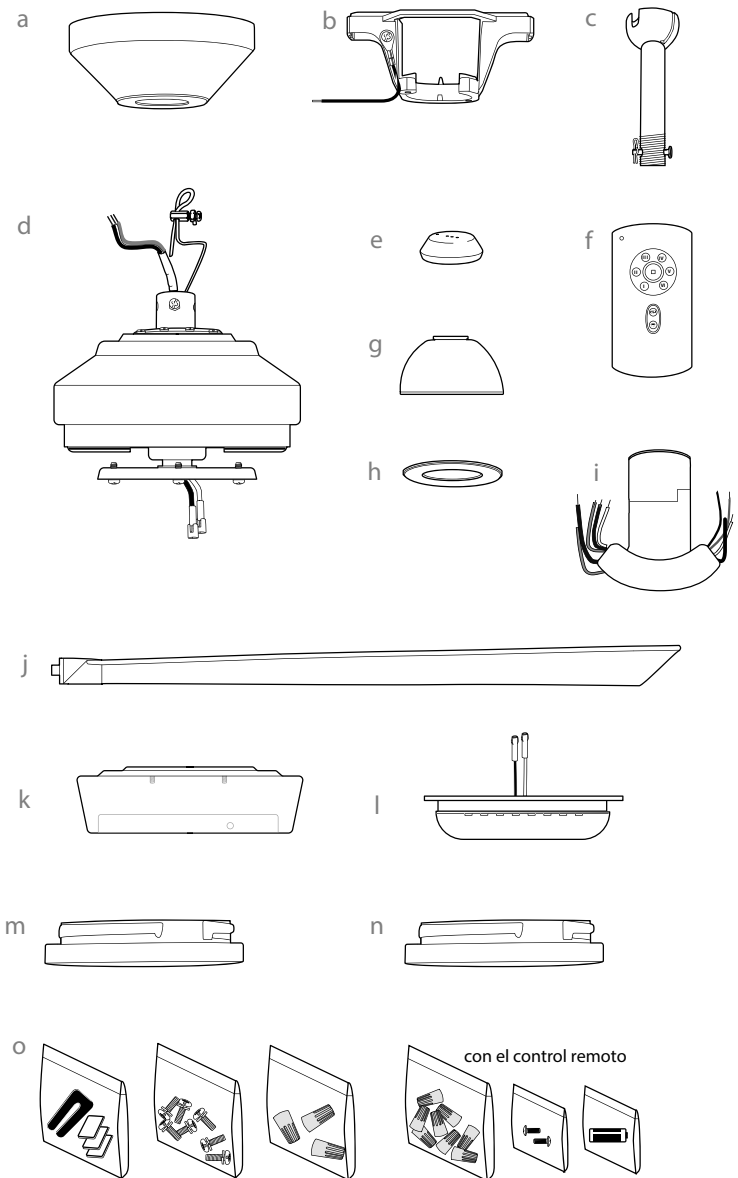
# 1. Desempaquetado del ventilador.

Abrir el empaque cuidadosamente. Sacar los artículos del embalaje. Sacar el motor y ponerlo en una alfombra o en el embalaje para evitar rayar el acabado. Guardar la caja de cartón o el empaquetamiento original en caso de que tenga que mandar el ventilador para alguna reparación. Comprobar las piezas del ventilador con el inventario de piezas y verificar que se incluyeron todas.



## 2. Inventario de piezas.

- a.** cubierta decorativa. 1 unidad
- b.** soporte de montaje. 1 unidad
- c.** tubo y bola que sirve para colgar. 1 unidad
- d.** bastidor del motor. 1 unidad
- e.** cubierta a prueba de la intemperie para la bola que sirve para colgar. 1 unidad
- f.** transmisor del control remoto. 1 unidad
- g.** cubierta del cuello. 1 unidad
- h.** tapa de la cubierta decorativa. 1 unidad
- i.** receptor del control remoto. 1 unidad
- j.** aspa. 3 unidades
- k.** placa de conexión. 1 unidad
- l.** juego de luz LED. 1 unidad
- m.** pantalla. 1 unidad
- n.** cubierta de metal. 1 unidad
- o.** paquetes de artículos de ferretería



**! RECORDATORIO IMPORTANTE:** Se tienen que utilizar las piezas provistas con este ventilador para una instalación adecuada y su seguridad. **!**

### 3. Preparación para la instalación.

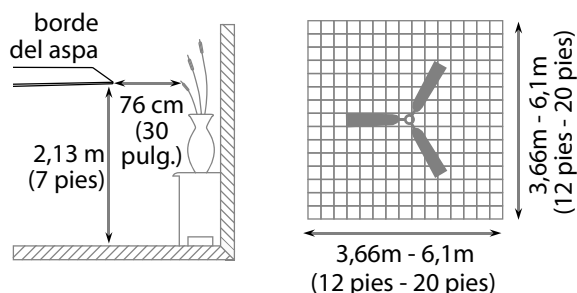
Para prevenir daño corporal y otros daños, estar seguro de que el lugar en donde va a colgar el ventilador le permite un espacio libre de 2,13 m (7 pies) entre las puntas de las aspas y el piso y 76 cm (30 pulg.) entre las aspas y cualquier pared u otra obstrucción.

Este ventilador es adecuado para habitaciones hasta 37,2 metros cuadrados (400 pies cuadrados).

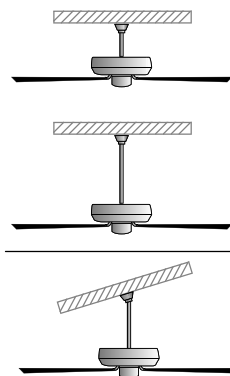
Se puede colgar este ventilador **con tubo** en un techo regular (sin inclinación) o abovedado. La longitud colgante se puede extender comprando un tubo más largo (con diámetro de 1,27 cm/0,5 pulg.). **NO** hay ningún otro tipo de instalación, como **al ras con el techo**, disponible para este ventilador.

#### Se necesitan las herramientas siguientes para la instalación:

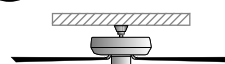
Destornillador de estrella Phillips, destornillador de paleta (plano), alicates ajustables o llave de tuercas, escalera de tijera, cortaalambres y cinta aisladora.



#### instalación con tubo



#### instalación al ras con el techo



El ángulo de inclinación de un techo abovedado no puede exceder los 20 grados.

### 4. Instalación del soporte de montaje.

Apagar los cortacircuitos en el panel de electricidad que suplen corriente a la caja de salida y asegurarse de que el interruptor de luz esté APAGADO.

**⚠ ADVERTENCIA:** El no desconectar el suministro de fuerza antes de la instalación puede tener por resultado lesiones graves.

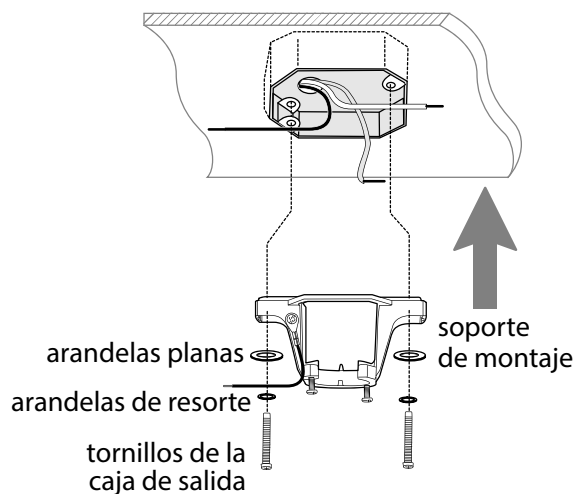
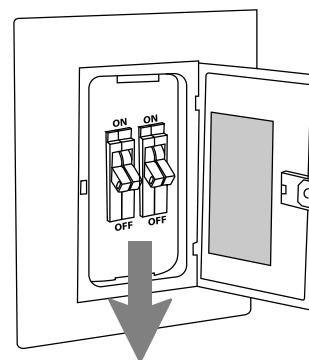
Quitar el aparato existente.

**⚠ ADVERTENCIA:** Si utiliza una caja de salida existente, asegurarse de que la caja de salida esté firmemente conectada a la estructura del edificio y que sea capaz de sostener el peso total del ventilador. Asegurarse de que la caja de salida indique claramente que "Sirve para ventilador" (FOR FAN SUPPORT); si no, se debe reemplazar con una caja de salida aprobada. El no hacer el cambio si es necesario puede resultar en lesiones graves.

**⚠ PRECAUCIÓN:** Asegurarse de que la caja de salida esté conectada a tierra correctamente y que haya un conductor a tierra (**VERDE** o pelado).

Instalar el soporte de montaje utilizando los tornillos originales, las arandelas de resorte y las arandelas planas de su nueva o existente caja de salida.\* Si hace la instalación en un techo abovedado, colocar el soporte de montaje con la abertura dirigida hacia la parte alta del techo. Arreglar el alambrado eléctrico (los cables) en la parte de atrás del soporte y lejos de la abertura del soporte.

**\*Nota:** Es muy importante usar los artículos de ferretería correctos al instalar el soporte de montaje puesto que sirve para sostener el ventilador.



## 5. Ensamblaje del ventilador.

Quitar la bola que sirve para colgar del tubo provisto aflojando el tornillo de fijación de la bola que sirve para colgar. Quitar el perno y la clavija. Bajar la bola que sirve para colgar y sacar el perno de tope y luego quitar la bola que sirve para colgar deslizándola.

[Referirse al **diagrama 1**.]

Quitar el seguro del cable de seguridad aflojando el tornillo y la tuerca en el seguro. Aflojar los tornillos de fijación del cuello y la tuerca en la parte superior del bastidor del motor. [Referirse al **diagrama 2**.]

**Sugerencia:** Para preparar los cables para pasarlos por el tubo, poner un pedacito de cinta aisladora en la punta de los cables--esto mantendrá los cables juntos al pasarlos por el tubo. [Referirse al **diagrama 2**.]

Determinar el largo del tubo que desea usar. Pasar los cables del ventilador y el cable de seguridad a través del extremo del tubo que tenga rosca y con cuidado jalar el cableado en exceso por la parte de arriba del tubo. [Referirse al **diagrama 2**.]

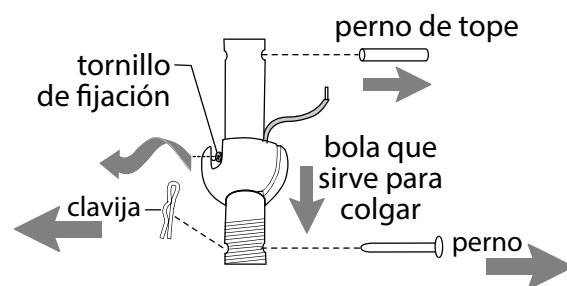
Enroscar el tubo en el cuello del bastidor del motor hasta alinearse los agujeros para el perno y la clavija en el tubo con los del cuello—asegurarse de que no se tuerzan los cables. Volver a introducir el perno y la clavija que se quitaron anteriormente. Apretar los tornillos de fijación del cuello y la tuerca completamente. [Referirse al **diagrama 2**.]

Deslizar la cubierta del cuello, la tapa de la cubierta decorativa y la cubierta decorativa por el tubo. [Referirse al **diagrama 3**.] (**Nota:** Se tiene que voltear la tapa de la cubierta decorativa para que el lado liso dé al bastidor del motor.)

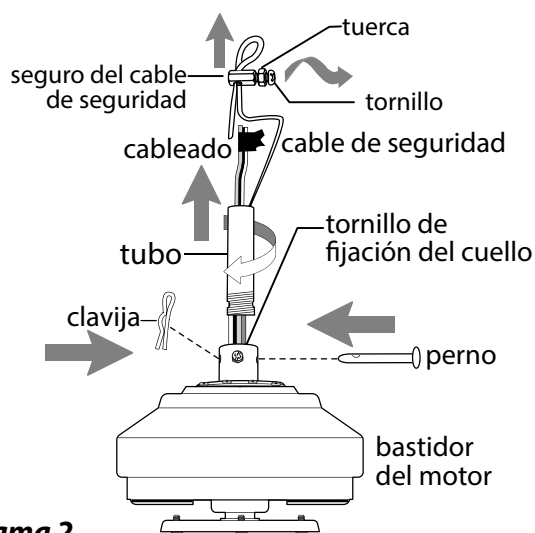
Pasar los cables y el cable de seguridad por la bola que sirve para colgar y luego deslizar la bola que sirve para colgar sobre el tubo--la parte de arriba del tubo debe tener el agujero para el tornillo de fijación en ese extremo; usar ese agujero al colocar el tornillo de fijación. Introducir el perno de tope en la parte de arriba del tubo y subir la bola que sirve para colgar. Asegurarse de que el perno de tope se ponga en línea con las ranuras dentro de la bola que sirve para colgar. Apretar bien el tornillo de fijación. [Referirse al **diagrama 4**.]

**⚠ ADVERTENCIA:** Si no se aprieta bien el tornillo de fijación (en la bola que sirve para colgar), es posible que se afloje el ventilador y que se caiga.

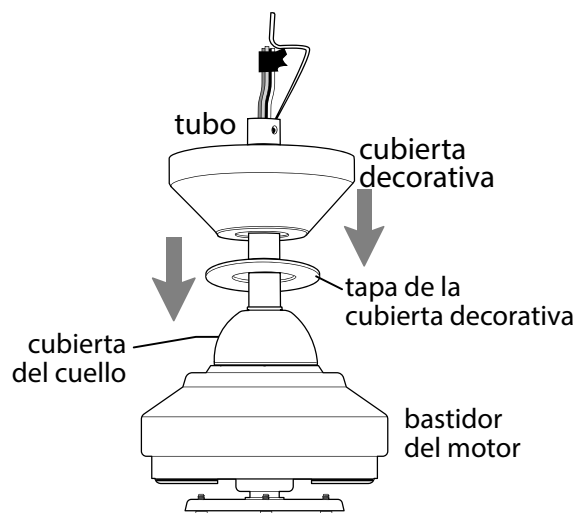
[El "Ensamblaje del ventilador" continúa en la página siguiente.]



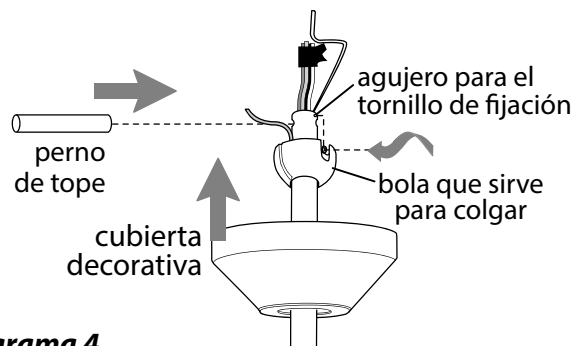
**diagrama 1**



**diagrama 2**



**diagrama 3**



**diagrama 4**

## 5. Ensamblaje del ventilador. (cont.)

Quitar la cinta aisladora del cableado y pasar cada cable por un agujero diferente en la cubierta a prueba de la intemperie para la bola que sirve para colgar. Asegurar la cubierta a prueba de la intemperie a la bola (en el tubo) que sirve para colgar. [Referirse al **diagrama 5**.]

**NOTA:** No se debe concluir que las precauciones de seguridad importantes e instrucciones en este manual van a abarcar todas las condiciones y situaciones posibles que puedan ocurrir. Se debe entender que el sentido común y la precaución son factores necesarios en la instalación y la operación de este ventilador.

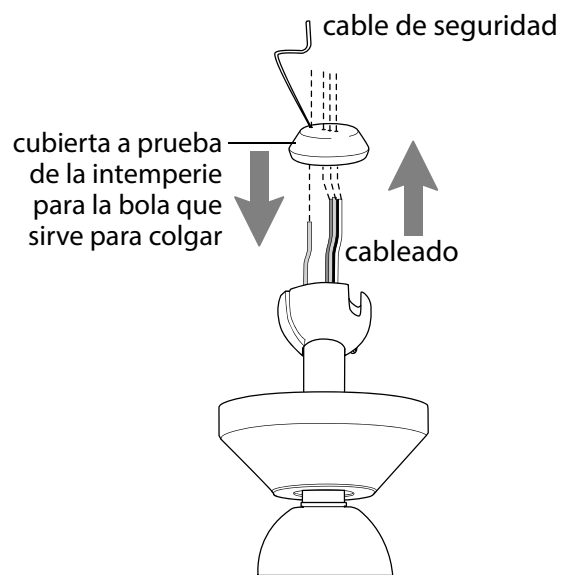
Ya que esté sujetado el soporte de montaje a la caja de salida y capaz de apoyar el ventilador, usted está listo para colgar el ventilador. Agarrar el ventilador firmemente con las dos manos. Deslizar el tubo por la abertura del soporte de montaje y dejar que se detenga la bola que sirve para colgar en el soporte de montaje. Girar la bola que sirve para colgar hasta que la ranura de la bola que sirve para colgar se alinee con la parte saliente del soporte de montaje.

**⚠ ADVERTENCIA:** El no alinear la ranura en la bola que sirve para colgar con la parte saliente del soporte de montaje puede causar lesiones graves o la muerte.

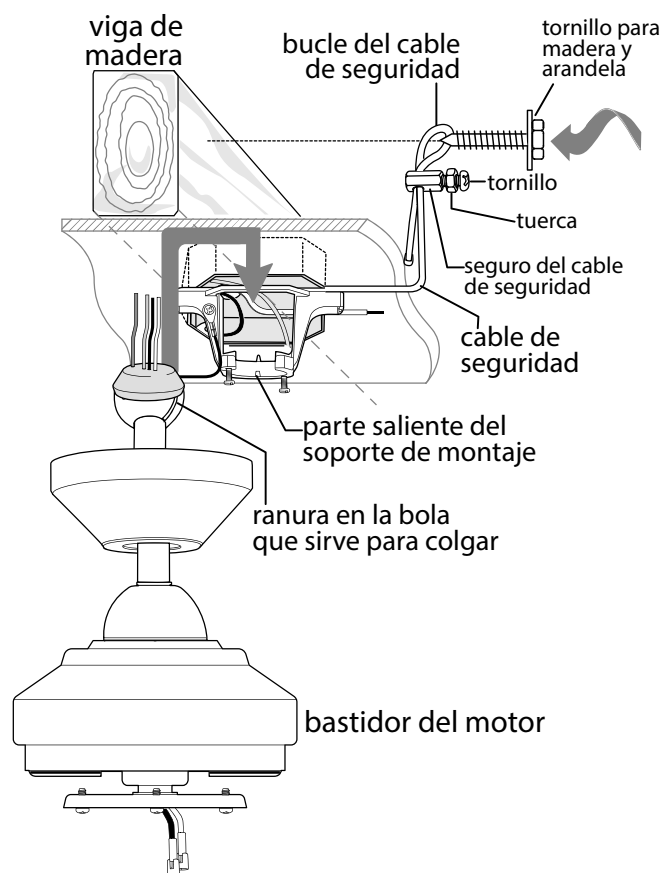
**Sugerencia:** Solicitar ayuda de otra persona para mantener la escalera sujeta y para que le suba el ventilador cuando usted ya esté preparado en la escalera para colgarlo.

Encontrar un punto de acoplamiento seguro (se recomienda la viga de madera en el techo) y asegurar el cable de seguridad. Utilizar tornillo para madera para trabajos pesados, arandela y arandela de seguridad (no provistos) en el bucle del cable de seguridad.

Volver a poner el seguro en el cable de seguridad y ajustar el largo del cable de seguridad aflojando el tornillo y la tuerca del seguro y jalando el cable. Ajustar la parte floja del cable para que mida como el largo de una mano y asegurar el seguro apretando bien el tornillo y la tuerca. [Referirse al **diagrama al lado**.] El bucle en el extremo del cable de seguridad debe ser de tal tamaño que pase justo sobre la punta de la parte roscada del tornillo para madera. Poner el cable a prueba, jalando con un alicate la parte suelta en la punta del cable. Si el cable se desliza o se reduce el bucle del cable por donde pasa el tornillo, hay que ajustar el bucle de nuevo. Se puede poner el cable en exceso en el área del techo.



**diagrama 5**



## 6. Instalación eléctrica.

**⚠ ADVERTENCIA:** Apagar los cortacircuitos en el panel de electricidad que suplen corriente a la caja de salida y asegurarse de que el interruptor de luz esté APAGADO.

**⚠ PRECAUCIÓN:** Asegurarse de que la caja de salida esté conectada a tierra como es debido y que exista un conductor a tierra (**VERDE** o **pelado**).

*Asegurarse de que todas las conexiones eléctricas cumplan con los Códigos o las Ordenanzas Locales y el Código Nacional Eléctrico. Si usted no está familiarizado con el alambrado eléctrico o los cables de la casa/ el edificio son de colores diferentes a los cuales se refieren en el diagrama al lado, favor de buscar un electricista calificado.*

**Nota:** Si la longitud del alambrado que sale del ventilador es demasiado, se puede cortarlo al largo deseado y luego pelarlo.

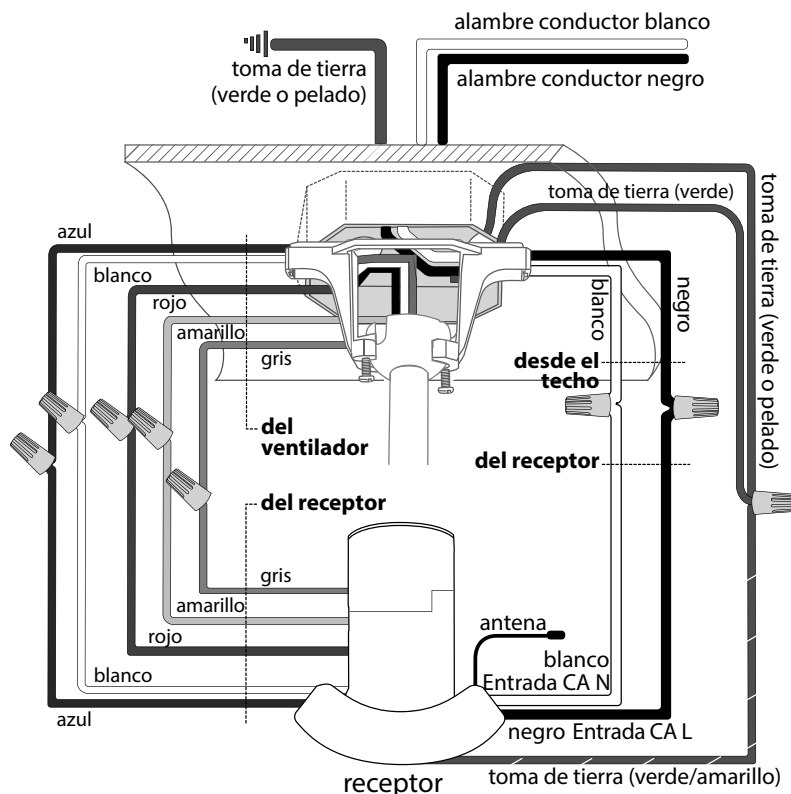
**⚠ PELIGRO:** Si va a utilizar este ventilador en un lugar MOJADO, hay que conectar el ventilador a un circuito de alimentación que esté protegido por un Interruptor de Circuito de Falla de Tierra (GFCI, por sus siglas en inglés) para reducir el riesgo de daño corporal, descarga eléctrica o la muerte.

Una vez que el ventilador esté bien sujeto en el soporte de montaje, alambrear el **RECEPTOR** con los conectores para cable provistos *así como se muestra en el diagrama al lado.*

**Sugerencia:** Mientras está haciendo la instalación eléctrica, recordar que los cables no deben impedir el posicionamiento del receptor en el soporte de montaje.

\*Como una medida de seguridad adicional, envolver cada conector para cable por separado con cinta aisladora.

Meter el receptor (con el lado plano boca arriba) en el soporte de montaje y cuidadosamente empujar los conectores para cable que tienen cinta dentro de la caja de salida. Dejar que la antena se quede *fuera* del soporte de montaje.



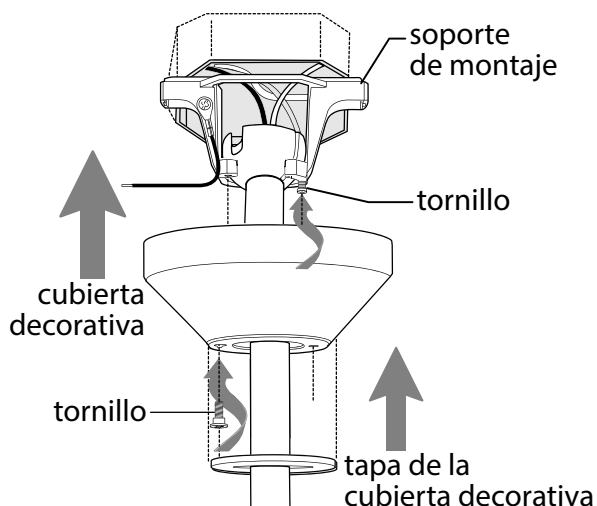
**(cableado para el receptor)**



## 7. Colocación de la cubierta decorativa.

Localizar los 2 tornillos en la parte inferior del soporte de montaje y quitar el tornillo que está localizado más cerca del extremo abierto del soporte de montaje. Aflojar parcialmente el otro tornillo. Elevar la cubierta decorativa hasta el soporte de montaje. Poner la parte redondeada del agujero con ranura en la cubierta decorativa encima del tornillo aflojado en el soporte de montaje y empujar hacia arriba. Girar la cubierta decorativa para cerrarla. Volver a introducir el tornillo que se quitó y luego apretar bien ambos tornillos.

Deslizar la tapa de la cubierta decorativa hacia arriba hasta la cubierta decorativa, alineando las protuberancias en la tapa de la cubierta decorativa con las muescas en el centro de la parte inferior de la cubierta decorativa. Empujar hacia arriba suave pero firmemente en la tapa de la cubierta decorativa hasta que encaje en la parte inferior de la cubierta decorativa y luego girar la tapa de la cubierta decorativa una vuelta de como 1,27 cm hacia la derecha (en sentido de las agujas del reloj).

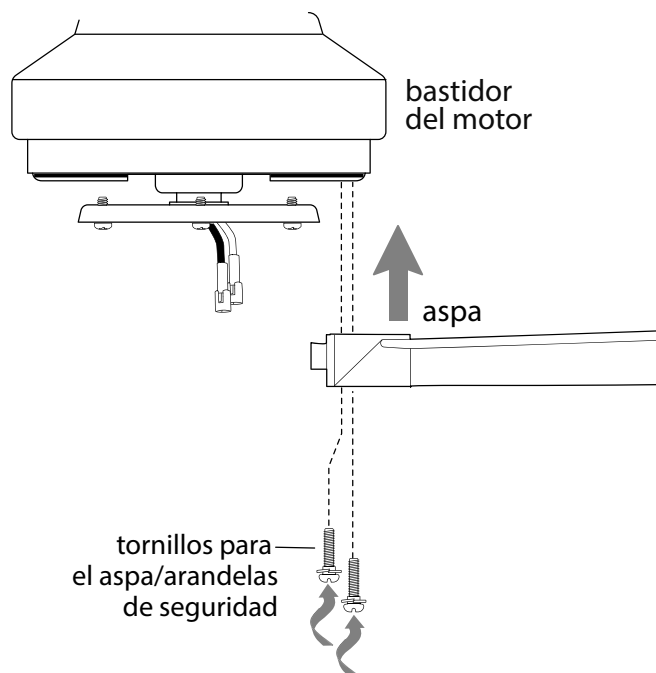


## 8. Colocación de las aspas.

**⚠ ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de lesiones corporales graves, NO utilizar herramientas eléctricas para ensamblar las aspas. Si aprieta demasiado los tornillos, las aspas podrían agrietarse y quebrarse.

Localizar los 6 tornillos para las aspas y arandelas de seguridad en uno de los paquetes de artículos de ferretería. Voltear el aspa para que el lado que indique ESTE LADO HACIA ARRIBA esté volteado HACIA ARRIBA y orientado hacia el bastidor del motor. Levantar el aspa hacia el motor (localizado en el lado inferior del bastidor del motor), alineando los agujeros en el aspa con los agujeros correspondientes del motor--*referirse al dibujo al lado*. Introducir parcialmente 2 tornillos para el aspa/arandelas de seguridad. Antes de apretar los tornillos bien, repetir el mismo procedimiento con las demás aspas. Apretar bien todos los tornillos sólo después de haber sujetado las 3 aspas.

**Nota:** Apretar los tornillos para las aspas dos veces al año.



## 9. Instalación del juego de luz (opcional).

Quitar 1 tornillo de la placa del motor en el lado inferior del bastidor del motor y aflojar los otros 2 tornillos. Alinear los agujeros con ranura en la placa de conexión con los tornillos aflojados en la placa del motor, dejando que las conexiones tipo "molex" del bastidor del motor pasen por el agujero de en medio de la placa de conexión. Girar la placa de conexión para cerrarla. Volver a introducir el tornillo que apenas se quitó y apretar bien los 3 tornillos con un destornillador de estrella Phillips.

Quitar 2 tornillos del lado inferior de la placa de conexión y parcialmente aflojar el otro tornillo.

Conectar el cable **BLANCO** del bastidor del motor al cable **BLANCO** del juego de luz LED. Conectar el cable **AZUL** (o **NEGRO**) del bastidor del motor al cable **AZUL** del juego de luz LED. Asegurarse de que las conexiones tipo "molex" se cierran bien con un clic.

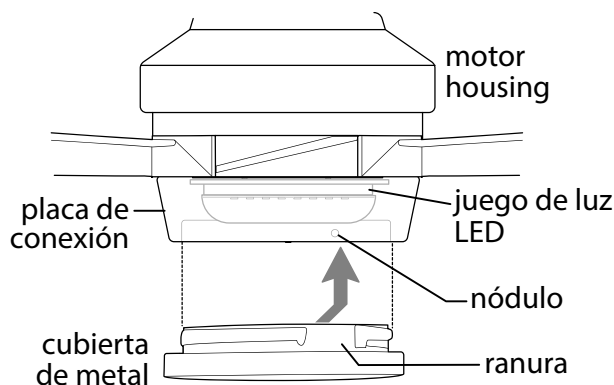
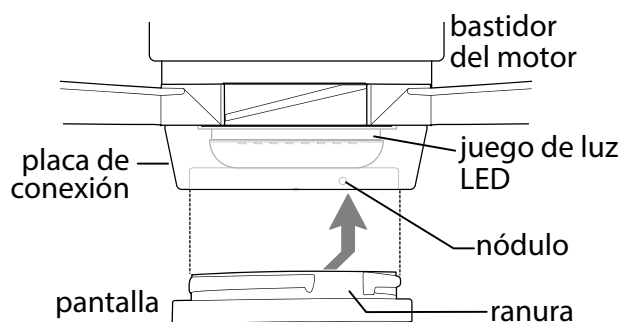
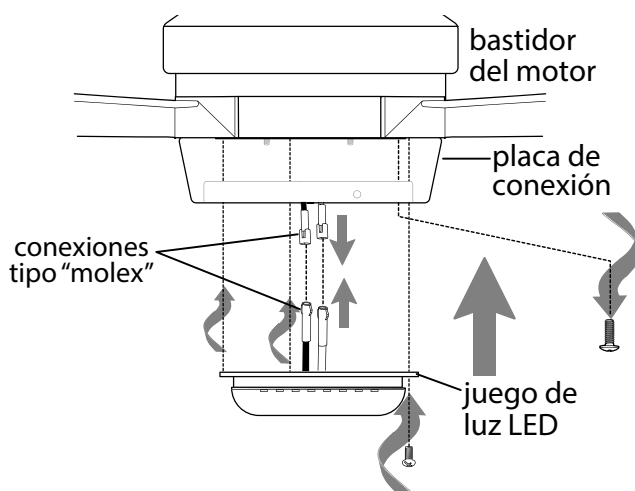
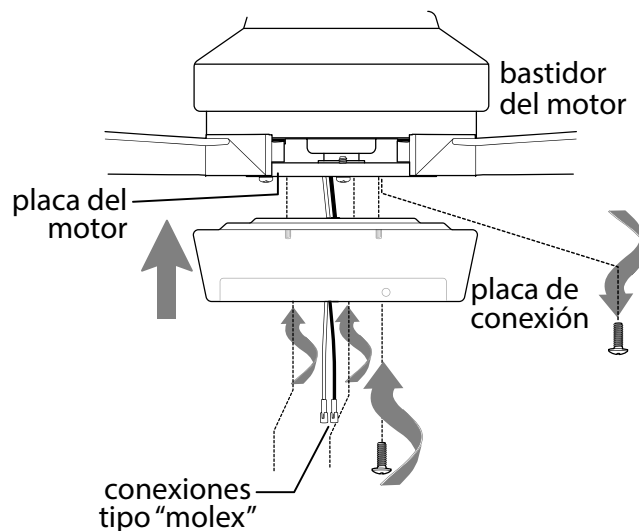
Con cuidado arreglar el cableado dentro de la placa de conexión. Alinear una de las aberturas en el borde exterior del juego de luz LED con el tornillo aflojado en la placa de conexión. Luego deslizar el juego de luz LED hacia el tornillo aflojado hasta que la abertura y el tornillo se encajen. Volver a introducir los 2 tornillos que se quitaron anteriormente y apretar bien los 3 tornillos.

**Para sujetar la pantalla**, alinear las ranuras en la pantalla con los nódulos dentro de la placa de conexión y empujar la pantalla delicadamente hacia arriba. Girar la pantalla hacia la DERECHA (en sentido de las agujas del reloj) hasta que se quede encajada.

Con **MUCHO CUIDADO** jale hacia abajo en la pantalla para asegurarse de que se quedó bien sujeta.

**Si NO desea utilizar el juego de luz**, alinear las ranuras en la cubierta de metal con los nódulos dentro de la placa de conexión. Empujar la cubierta de metal suavemente hacia arriba y girar la cubierta de metal hacia la DERECHA (en sentido de las agujas del reloj) hasta que se quede encajada.

**⚠ ADVERTENCIA:** Si se queda la luz prendida, la cubierta de metal SE CALENTARÁ.



## 10. Funcionamiento del control remoto.

### El control remoto y el receptor se han programado de antemano.

Quitar la tapa de la batería en la parte de atrás del transmisor del control remoto. Instalar una batería de 12 voltios (incluida).

**⚠ ADVERTENCIA:** la batería se debe introducir en la polaridad correcta.

Volver a poner la tapa a la batería. Restablezca la electricidad. Pruebe las funciones de luz y el ventilador para confirmar que la programación se haya completado -- consulte la Sección 11.

**NOTA:** sacar la batería si está descargada o tiene poca carga y desecharla de manera apropiada.

**IMPORTANTE:** guardar el transmisor del control remoto lejos del calor excesivo o la humedad. Para prevenir daño al transmisor del control remoto, sacar la batería si no se va a utilizar por un tiempo extendido.

**⚠ PRECAUCIÓN:** "NO ARROJAR LAS BATERÍAS AL FUEGO, PUEDEN EXPLOTAR O CHORREAR" - Antes de desechar baterías alcalinas domésticas, se recomienda consultar a los coordinadores de residuos domésticos peligrosos o de reciclaje locales y estatales para solicitarles información específica sobre el programa vigente en su zona. A su vez, puede localizar un centro de reciclaje llamando al 1-800-8-BATTERY o el 1-877-2-RECYCLE, o visitando la página [www.epa.gov/epawaste/index.htm](http://www.epa.gov/epawaste/index.htm) o [www.earth911.org](http://www.earth911.org) para obtener más información.

**⚠ ADVERTENCIA: Peligro de asfixia/ingestión -** Piezas pequeñas. Mantener la batería fuera del alcance de los niños.

**⚠ ADVERTENCIA:** la batería NO es recargable. Una batería que no es recargable no debe recargarse.

1--Botones de **VELOCIDAD** del ventilador:

2--Botón de **APAGADO** del ventilador:

3--Botón de **REVERSA:**

4--Botón de **ILUMINACIÓN:**

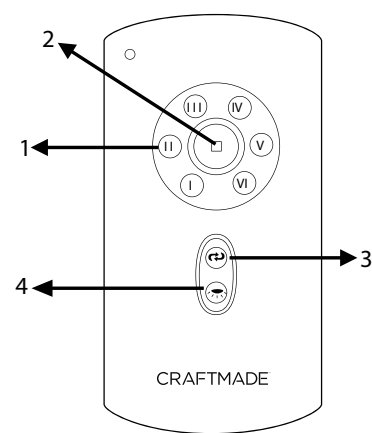
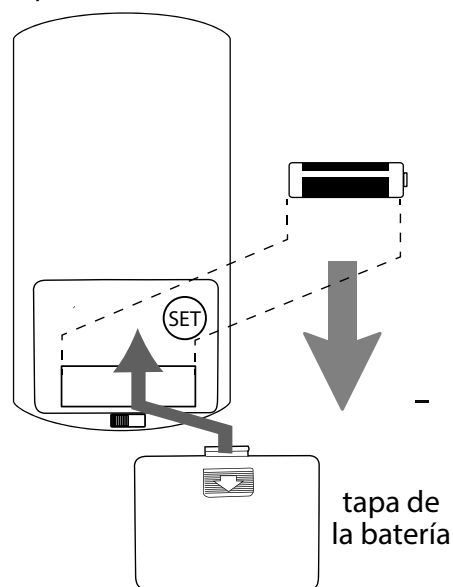
usar para controlar la velocidad del ventilador de 1- 6

usar para apagar el ventilador

usar para controlar la dirección de la rotación del ventilador



usar para controlar la luz


CONTROL REMOTO  
(parte de atrás)



CONTROL REMOTO  
(lado principal)

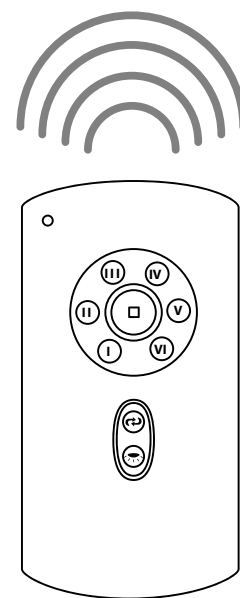
## 11. Verificación del funcionamiento del ventilador.

Se le recomienda poner el ventilador a prueba antes de terminar la instalación. Regresar la corriente de electricidad en el cortacircuitos y el interruptor de pared (si se aplica). Verificar las velocidades del ventilador con los diferentes botones de velocidad (I - VI) en el transmisor del control remoto. Poner a prueba la función de luz de APAGADO y ENCENDIDO con el botón ; poner a prueba el funcionamiento del reductor de luz oprimiendo el botón  por hasta 5 segundos. Si el transmisor del control remoto maneja todas las funciones del ventilador, se ha instalado bien la batería. Si el transmisor del control remoto no controla todas las funciones del ventilador y la luz, favor de referirse a la sección "Localización de fallas" para resolver cualquier asunto antes de comunicarse con el Servicio al cliente.

Hay que poner el ventilador en posición BAJA antes de poner el ventilador en reversa. Usar el botón  para que circule bien el aire dependiendo de las estaciones del año. Un ventilador de techo le permitirá subir el termostato en verano y bajarlo en invierno sin notar una diferencia en su comodidad.

**NOTA:** si el control de pared/control remoto de mano interfiere con otros aparatos, o no funciona correctamente, seguir las instrucciones que se refieren al botón "SET" de la sección 12 abajo.

**IMPORTANTE:** hay que sincronizar el control remoto de mano y el control de pared con el ventilador para que funcionen correctamente.



## 12. Programar el ventilador./Activar el nuevo código.

**⚠ PRECAUCIÓN:** se puede programar el transmisor del control remoto para usar con varios receptores o ventiladores. Si no desea hacer esto, apagar el interruptor de cualquier otro receptor o ventilador programable.

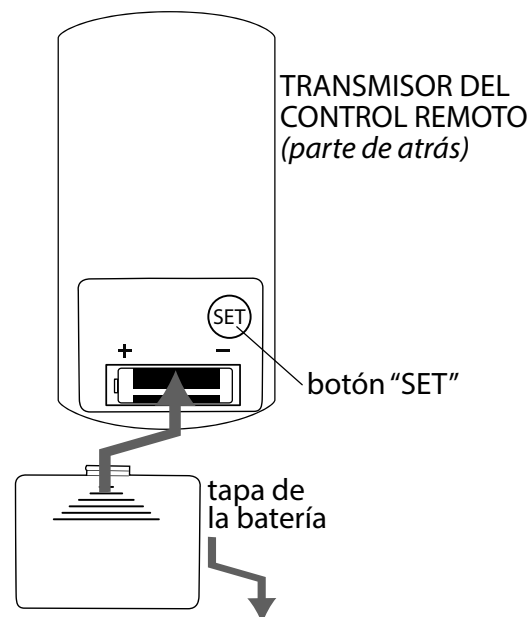
Si el ventilador y/o el control remoto no funcionana(n) o si ha comprado un nuevo transmisor de control remoto, asegurarse de cortar la corriente primero. Retirar la cubierta de la batería en la parte de atrás del transmisor del control remoto. Si todavía no se haya hecho, instalar una batería de 12 voltios (incluida).

**⚠ ADVERTENCIA:** la batería se debe introducir en la polaridad correcta.

Volver a conectar la electricidad. Dentro de 60 segundos de haber conectado la electricidad, oprimir el botón **SET** por 5 segundos o hasta que la luz parpadee 3 veces. Luego, volver a poner la tapa de la batería.

Poner a prueba las funciones de luz y ventilador para confirmar que se haya terminado el proceso de aprendizaje--ver la sección 11 más arriba.

**IMPORTANTE:** *el proceso de programación automática tardará 5 minutos en completarse.* Por favor **dejar el ventilador "ENCENDIDO"** durante estos 5 minutos que demora la programación y **NO proceder a usar el control remoto ni a cortar el suministro de fuerza eléctrica** durante este tiempo. El ventilador **entrará en un ciclo de marcha de avance y marcha atrás, pasando por LAS SEIS (6) velocidades, y luego se detendrá automáticamente** después de haberse terminado el proceso de programación.



## Localización de fallas.

**⚠ ADVERTENCIA:** El no desconectar el suministro de fuerza eléctrica antes de hacer localización de fallas para cualquier problema de instalación eléctrica puede causar lesiones graves.

**Problema:** El ventilador no funciona.

**Soluciones:**

1. Inspeccionar el interruptor de pared del ventilador.
2. Verificar la instalación eléctrica del ventilador.
3. Es posible que no tuvo éxito el proceso de aprendizaje entre el ventilador y el transmisor del control remoto y que no se activó el código. Desconectar la electricidad y repetir las instrucciones de la sección 12 (página 11) que tienen ver con el botón SET.
4. Averiguar que la luz roja se prende en el transmisor del control remoto cuando se oprima un botón, lo cual significa que sirve la batería.
5. Asegurarse de que se hizo bien la instalación eléctrica en el receptor.
6. Asegurarse de que se conectaron bien las conexiones tipo "molex" del juego de luz LED.

**Problema:** El juego de luz (opcional) no se ilumina.

**Soluciones:**

1. Inspeccionar el interruptor de pared del ventilador.
2. Verificar que se hizo correctamente la conexión de cables en la cubierta decorativa.
3. Verificar que se conectaron bien las conexiones tipo "molex" del juego de luz LED.
4. Es posible que no tuvo éxito el proceso de aprendizaje entre el ventilador y el transmisor del control remoto y que no se activó el código. Desconectar la electricidad y repetir las instrucciones de la sección 12 (página 11) que tienen ver con el botón SET.

**Problema:** El ventilador funciona pero la luz no (si se aplica).

**Soluciones:**

1. Verificar que se hizo correctamente la conexión de cables en la cubierta decorativa.
2. Verificar que se conectaron bien las conexiones tipo "molex" del juego de luz LED.

**Problema:** No funcionan el ventilador ni la luz con el control remoto.

**Soluciones:**

1. Averiguar la carga de la batería en el transmisor del control remoto.
2. Es posible que no tuvo éxito el proceso de aprendizaje entre el ventilador y el transmisor del control remoto y que no se activó el código. Desconectar la electricidad y repetir las instrucciones de la sección 12 (página 11) que tienen ver con el botón SET.

**Problema:** El ventilador se tambalea.

**Soluciones:**

1. Usar el juego para balancear las aspas incluido en uno de los paquetes de artículos de ferretería. Si no se incluye un juego para balancear las aspas, llamar al Servicio al cliente, al 800-486-4892, para pedir uno.
2. Averiguar que se apretó (apretaron) bien el (los) tornillo(s) de fijación en el cuello del bastidor del motor.
3. Averiguar que se apretó bien el tornillo de fijación en la bola que sirve para colgar.

## Garantía.

**Todos los productos están diseñados para su venta en Norteamérica con una red eléctrica de 120 voltios / 60 Hz.**

GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA CRAFTMADE:

CRAFTMADE garantiza este ventilador para el uso previsto según la siguiente disposición: CRAFTMADE reemplazará cualquier ventilador que tenga un funcionamiento deficiente debido a un defecto en los materiales o en la mano de obra o que no funcione satisfactoriamente a causa del uso normal. Comunicarse con el Servicio al cliente de Craftmade al **800-486-4892, opción 1** o por correo electrónico a **customerservice@craftmade.com**.

En caso de que un producto ya no esté disponible, CRAFTMADE hará todo lo posible para ofrecer un producto comparable o crédito para otro ventilador de CRAFTMADE.

El comprador será responsable de todos los costos incurridos en la sacar y reinstalar el ventilador.

Esta garantía no se aplica cuando los daños por abuso mecánico, físico, eléctrico o de agua provocan el mal funcionamiento. El deterioro de los acabados u otras partes debido al tiempo o la exposición al aire salado está específicamente exento bajo esta garantía. No están cubiertos por esta garantía las pantallas ni las bombillas, pero se reemplazarán si se encuentran rotas en el momento de la compra.

Ni CRAFTMADE ni el fabricante asumirán ninguna responsabilidad derivada de la instalación o el uso inadecuado de este producto. En ningún caso la empresa será responsable por daños emergentes por incumplimiento de esta, o cualquier otra garantía expresa o implícita de cualquier tipo. Esta limitación en cuanto a daños consecuentes no se aplicará en los estados donde

## Piezas, reemplazo o asistencia técnica.

Para obtener piezas, reemplazo, asistencia técnica o información adicional, tener disponible el número de modelo, el nombre o la imagen del ventilador y comunicarse con Craftmade de una de las siguientes maneras:

Servicio al cliente:

**800-486-4892, Opción 1**

Apoyo técnico:

**800-486-4892, Opción 2**

Correo electrónico:

customerservice@craftmade.com

www.craftmade.com

# CRAFTMADE™